



www.philips.com/welcome

RO	Manualul de utilizare	1
	Centre de asistență pentru clienți și garanție	22
	Depanare și întrebări frecvente	25

Cuprins

1. Important	1
1.1 Măsuri de siguranță și întreținere	1
1.2 Descrieri ale notațiilor	2
1.3 Eliminarea produsului și a ambalajelor aferente	3
2. Instalarea suportului de andocare USB	4
2.1 Instalare	4
2.2 Funcționarea suportului de andocare USB	7
3. Suport de andocare USB	8
3.1 Ce este?	8
3.2 Cerințe minime de sistem	10
3.3 Setarea software-ului	11
3.4 Utilizarea software-ului	13
4. Specificații tehnice	16
5. Informații despre reglementări	18
6. Centre de asistență pentru clienți și garanție	22
6.1 Asistență pentru clienți și garanție ...	22
7. Depanare și întrebări frecvente	25
7.1 Depanare	25

1. Important

Acest ghid de utilizare electronic este destinat tuturor persoanelor care utilizează suportul de andocare USB Philips. Citiți cu atenție acest manual de utilizare, înainte de a utiliza suportul de andocare USB. Acesta conține informații și observații importante referitoare la funcționarea suportului de andocare USB.

Garanția Philips se aplică dacă produsul este manevrat corespunzător și utilizat în scopul pentru care a fost proiectat, în conformitate cu instrucțiunile de operare și dacă este prezentată factura sau chitanța în original, care să ateste data achiziției, numele distribuitorului, numărul produsului și numărul de model.

1.1 Măsurile de siguranță și întreținere

Avertismente

Utilizarea altor dispozitive de control, reglaje sau proceduri decât cele specificate în acest document poate cauza expunerea la scurtcircuite, pericole electrice și/sau pericole mecanice.

Citiți și respectați aceste instrucțiuni la conectarea și utilizarea suportului de andocare USB.

Mod de operare

- Nu expuneți suportul de andocare USB la lumină solară directă, la surse de lumină foarte puternică sau la acțiunea oricăror alte surse de încălzire. Expunerea îndelungată la acest tip de mediu poate avea drept rezultat decolorarea și deteriorarea suportului de andocare USB.
- Îndepărtați orice obiect care ar putea cădea în porturile de conectare sau care ar putea împiedica răcirea corespunzătoare a componentelor electronice ale suportului de andocare USB.
- În momentul poziționării suportului de andocare USB, asigurați-vă că ștecherul și priza electrică pot fi accesate ușor.
- Opriți suportul de andocare USB prin detașarea cablului de alimentare sau a cablului de alimentare CC.

- A se utiliza numai cablul de alimentare corespunzător, furnizat, de fiecare dată, de către Philips. Dacă lipsește cablul de alimentare, se va contacta centrul de service local. (Vă rugăm să vă adresați Centrului de Informații și Asistență Clienți)
- Nu supuneți suportul de andocare USB la vibrații mari sau la șocuri puternice pe parcursul funcționării.
- Nu loviți sau nu scăpați suportul de andocare USB în timpul funcționării sau transportului.

Întreținere

- Scoateți din priză suportul de andocare USB dacă acesta nu va fi utilizat pentru o perioadă mai mare de timp.
- Scoateți din priză suportul de andocare USB dacă acesta trebuie curățat; utilizați numai o cârpă uscată. Nu se vor folosi niciodată solvenți organici, precum alcool sau lichide pe bază de amoniac pentru a curăța suportul de andocare USB.
- Pentru a se evita riscul de electrocutare sau de deteriorare permanentă a suportului, nu expuneți suportul de andocare USB la praf, ploaie, apă sau medii cu umezeală excesivă.
- Dacă suportul de andocare USB este ud, acesta va fi șters cu o cârpă uscată, cât mai curând posibil.
- Dacă în suportul de andocare USB pătrund substanțe străine sau apă, întrerupeți imediat sursa de alimentare și debransați cablul de la priză. Apoi, îndepărtați substanța străină sau apa și trimiteți suportul la centrul de service.
- Nu depozitați și nu utilizați suportul de andocare USB în locuri expuse la căldură, la lumina directă a soarelui sau la frig excesiv, de exemplu în mașină sau în portbagaj.
- Pentru a menține funcționarea optimă a suportului de andocare USB și pentru prelungirea duratei sale de viață, utilizați suportul de andocare USB într-un spațiu ai cărui parametri de temperatură și umiditate se situează în următoarea gamă de valori.
 - Temperatură: 0 - 40°C (32 - 104°F)
 - Umiditate: 20 - 80% UR

Service

- Carcasa trebuie desfăcută numai de către personalul calificat din service.
- Dacă este necesar un document pentru reparație sau integrare, se va contacta centrul de service local. (vezi capitolul „Centrul de Informații pentru Clienți”.)
- Pentru informații referitoare la transport, consultați rubrica „Specificații tehnice”.

Notă

În cazul în care suportul de andocare USB nu funcționează normal sau dacă nu știți cum să procedați după ce ați aplicat instrucțiunile de operare din acest manual, consultați un tehnician de service.

1.2 Descrieri ale notațiilor

Următoarele subcapitole descriu convențiile de notație utilizate în acest document.

Observații, atenționări și avertismente

Unele fragmente de text din acest ghid sunt însoțite de pictograme și pot apărea cu caractere aldine sau italice. Fragmentele respective conțin observații, atenționări sau avertismente. Acestea sunt utilizate după cum urmează:

Notă

Această pictogramă indică informații și sfaturi importante care vă pot ajuta să utilizați mai eficient computerul.

Atenție

Această pictogramă indică informații despre modalități de evitare a eventualelor defecțiuni ale hardware-ului și a pierderii de date.

Avertisment

Această pictogramă indică riscul potențial de vătămare corporală și prezintă modalități de evitare a problemelor.

Anumite avertismente pot apărea în diferite formate și este posibil să nu fie însoțite de pictograme. În aceste situații, prezentarea specifică a avertismentului este impusă de autoritatea de reglementare legală.

1.3 Eliminarea produsului și a ambalajelor aferente

Deșeuri de echipamente electrice și electronice (WEEE)



This marking on the product or on its packaging illustrates that, under European Directive 2012/19/EU governing used electrical and electronic appliances, this product may not be disposed of with normal household waste. You are responsible for disposal of this equipment through a designated waste electrical and electronic equipment collection. To determine the locations for dropping off such waste electrical and electronic, contact your local government office, the waste disposal organization that serves your household or the store at which you purchased the product.

Your new USB docking stand contains materials that can be recycled and reused. Specialized companies can recycle your product to increase the amount of reusable materials and to minimize the amount to be disposed of.

All redundant packing material has been omitted. We have done our utmost to make the packaging easily separable into mono materials.

Please find out about the local regulations on how to dispose of your old USB docking stand and packing from your sales representative.

Taking back/Recycling Information for Customers

Philips establishes technically and economically viable objectives to optimize the environmental performance of the organization's product, service and activities.

From the planning, design and production stages, Philips emphasizes the important of making products that can easily be recycled. At Philips, end-of-life management primarily entails participation in national take-back initiatives and recycling programs whenever possible, preferably in cooperation with competitors, which recycle all materials (products and related packaging material) in accordance with all Environmental Laws and taking back program with the contractor company.

Your display is manufactured with high quality materials and components which can be recycled and reused.

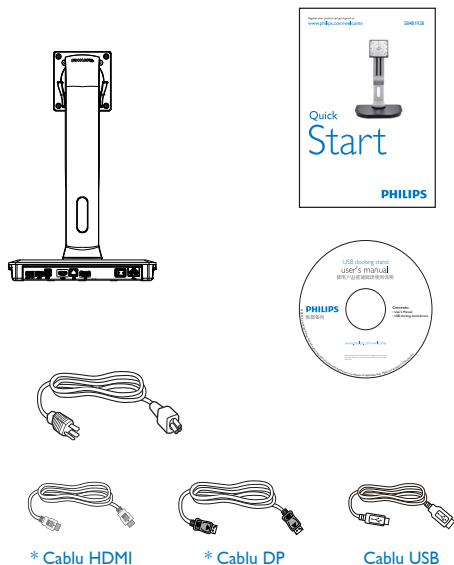
To learn more about our recycling program please visit

<http://www.philips.com/about/sustainability/ourenvironmentalapproach/productrecyclingservices/index.page>

2. Instalarea suportului de andocare USB

2.1 Instalare

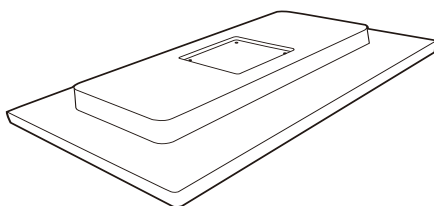
1 Conținutul pachetului



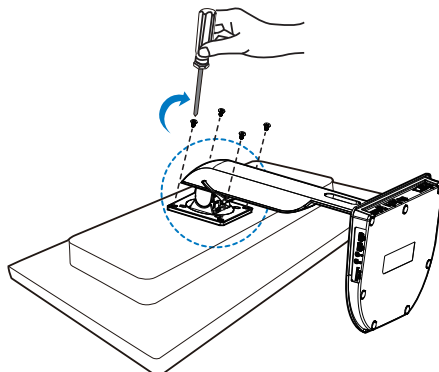
* Poate fi diferită în funcție de regiune.

2 Instalați suportul de andocare USB pe monitor

1. Plasați monitorul cu fața în jos pe o suprafață moale. Aveți grijă să nu zgâriați sau să deteriorați ecranul.

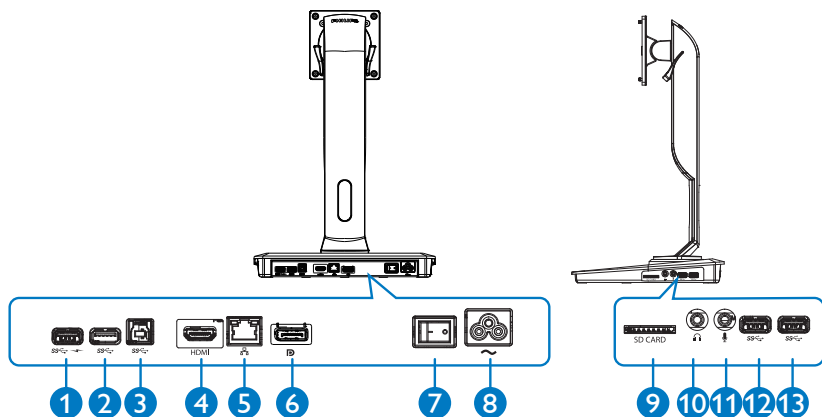


2. Introduceți baza în zona de montare VESA. Folosiți o șurubelniță pentru a strânge cele patru șuruburi.



2. Instalarea bazei pentru conectare în cloud a monitorului

3 Conectarea la monitor și la server



	Componente	Descriere
1	USB3.0 cu încărcare rapidă B.C.1.2	Pentru conectarea cu dispozitive USB (compatibil cu USB 1.0, 1.1, 2.0, 3.0). Portul USB este compatibil pentru dispozitive compatibile B.C.1.2 cu încărcare rapidă.
2 12 13	Port USB 3.0	Pentru conectarea cu dispozitive USB (compatibil cu USB 1.0, 1.1, 2.0, 3.0).
3	Port USB 3.0 în sens ascendent	Pentru conectare cu un notebook/PC.
4	Port HDMI	Pentru conectare la un monitor extern HDMI.
5	Port Ethernet Gigabit	Pentru conectare cu rețeaua locală sau cu modemul cablu/DSL.
6	Port DP	Pentru conectare cu un monitor DP extern.
7	Buton de alimentare	Pentru pornirea/oprirea andocării USB.
8	Intrare de alimentare	Pentru conectarea cordonului de alimentare la sursa de electricitate.
9	Slot pentru Card Media	Pentru introducerea cartei digitale securizate, a stickului de memorie sau a cardului multimedia.
10	Cască	Pentru conectarea la receptor.
11	Microfon	Pentru conectarea la microfon.

ⓘ Observație

Tipuri de carduri cu memorie Flash acceptate.

- Acceptă următoarele interfețe de carduri de memorie: Secure Digital™ (SD), MultiMediaCard™ (MMC), Micro-SD (T-flash), SDHC, SDXC, RS-MMC, Mobile-MMC, MMCPlus și MMC-micro
- Acceptă card SDXC / MSXC până la 2TB

Conectarea la sursa de alimentare CA

1. Conectați cablul de alimentare al suportului de andocare USB la conectorul de alimentare.
2. Conectați cablul de alimentare la o priză de CA.
3. Porniți suportul de andocare USB prin comutarea butonului de alimentare în poziția „ON” (Pornit).

Conectarea la computer

1. Conectați un capăt la cablului USB 3.0 la portul USB 3.0 din spatele suportului de andocare.
2. Conectați celălalt capăt al cablului USB 3.0 la portul USB 3.0 de pe notebook/PC.

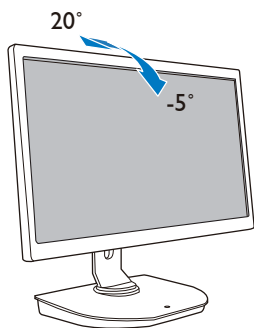
Conectarea la suportul de andocare USB

1. Conectați cablul de semnal al monitorului la conectorul HDMI sau DP de pe suportul de andocare.
2. Suportul de andocare poate fi conectat la sau deconectat de la notebook/PC indiferent dacă este pornit sau oprit.
3. Dispozitivele externe de pe suportul de andocare funcționează numai atunci când portul USB în sens ascendent al suportului de andocare este conectat la un notebook/PC.

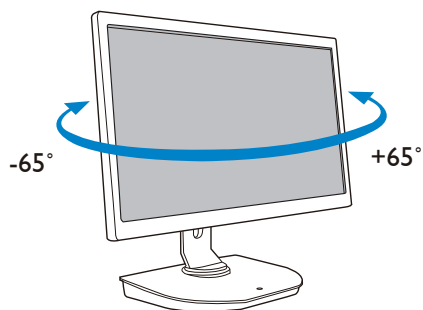
2.2 unctiunea suportului de andocare USB

1 Functia fizică

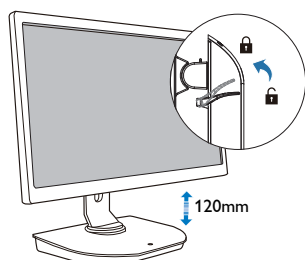
Înclinare



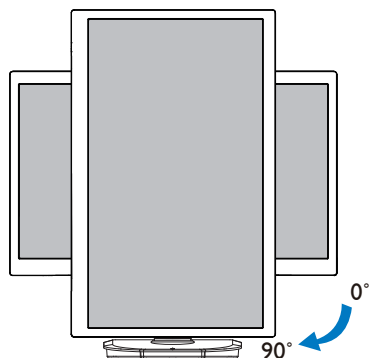
Rotație



Ajustare a înălțimii



Pivotare



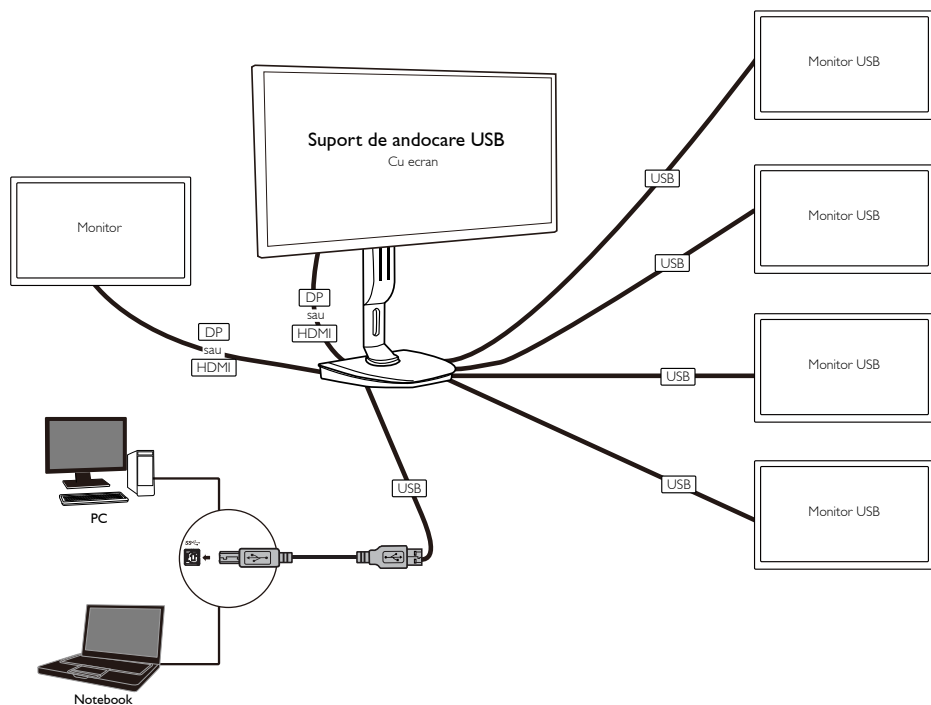
3. Suport de andocare USB

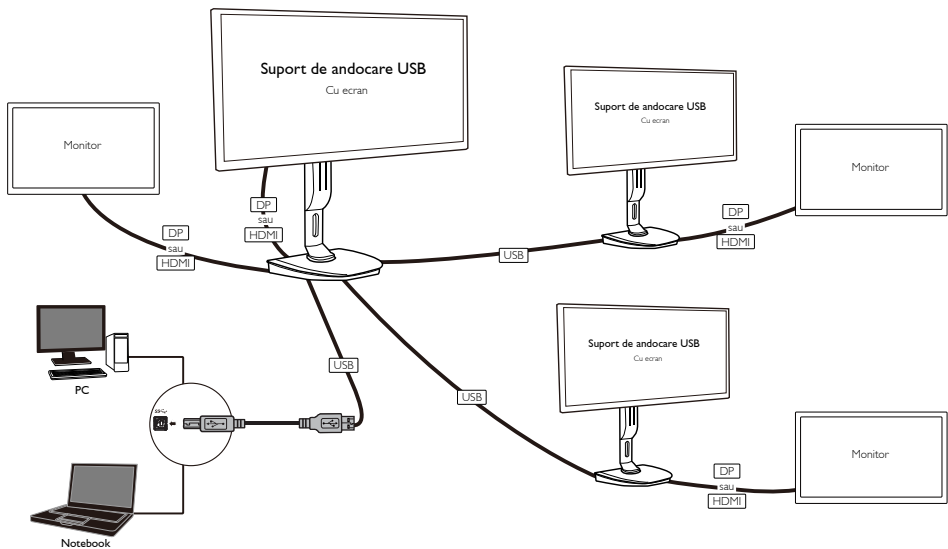
3.1 Ce este?

Suportul de andocare USB Philips conectează notebookul/PC-ul dvs. la ecran, precum și la componentele periferice externe. Acesta transformă un port USB în conectori USB/video, astfel încât puteți avea acces la toate componentele periferice, inclusiv dispozitivul USB, tastatura și mouse-ul, difuzoare, card SD și chiar internet prin LAN.

Având acest suport, nu este nevoie să cumpărați o nouă stație de andocare la cumpărarea de notebookuri pe viitor. Asigură descongestionarea biroului dvs. pentru a vă oferi mai mult spațiu pentru o zonă de lucru mai productivă.

Datorită flexibilității de montare a monitoarelor existente de 19" până la 28" cu standardul de montare VESA, suportul de andocare USB Philips poate, de asemenea, să extindă spațiul dvs. de lucru prin adăugarea de monitoare suplimentare. În plus, puteți conecta portul HDMI/DP la monitorul dvs. HDMI/DP sau portul USB la monitorul USB DisplayLink™. Cu sistemul de operare Windows, acesta poate fi conectat cu până la 6 ecrane, fără a include ecranul notebookului. Cu sistemul de operare Mac, acesta poate fi conectat cu până la 4 ecrane, fără a include ecranul notebookului.





Observație

1. Puteți extinde numărul de ecrane până la maximum șase pentru sistemul Windows și patru pentru sistemul Mac.
2. Din cauza caracterului limitat al lățimii de bandă a transmisiei, clipurile video cu conținut de dimensiuni mari, cu rezoluție 4K sau superioară pot fi redată cu o imagine mai puțin fluentă.

Mod	Tip de conectare	Rezoluție maximă
Cap unic	DP 1.2	3840x2160 la 30 Hz
	HDMI 1.3	2560x1440 la 50 Hz
Cap dublu	DP 1.2 / HDMI 1.3	2048x1152 la 60 Hz

3.2 Cerințe minime de sistem

1 Sistem de operare

Pentru performanță optimă, utilizați suportul de andocare cu un notebook/PC pe care este instalat sistemul de operare Windows Vista, Windows 7 sau Windows 8/8.1.

2 Cerințe de sistem

Cerințe minime de sistem PC cu ecrane non-4K

- Microsoft Windows Vista® (32 biți sau 64 biți)
- Microsoft Windows 7 (32 biți sau 64 biți)
- Microsoft Windows 8 (32 biți sau 64 biți)
- Microsoft Windows 8.1 (32 biți sau 64 biți)
- 1 GB de memorie pentru Windows 7 și 8
- 2 GB de memorie pentru Windows 8.1
- Unitate centrală de prelucrare (CPU) de 1,6 GHz dual-core
- Spațiu liber de 30 MB pe unitatea de hard disk pe care doriți să instalați driverul dispozitivului

Cerințe minime de sistem PC cu ecrane 4K

- Unitate centrală de prelucrare (CPU) de cel puțin 2,0 GHz dual-core
- 4 GB de memorie

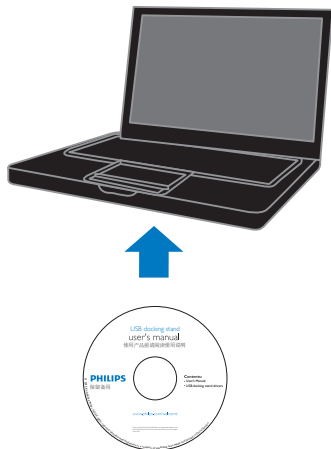
Pentru mai multe informații, vizitați: <http://www.displaylink.com/support/index.php>

3.3 Setarea software-ului

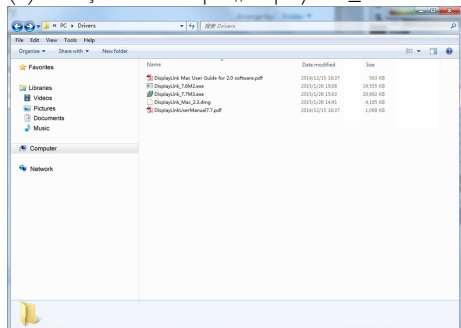
1 Instalarea software-ului USB grafic DisplayLink

Nu conectați un dispozitiv/ecran DisplayLink la suportul de andocare USB înainte de instalare.

(1). Introduceți CD-ul cu driverul, care este inclus

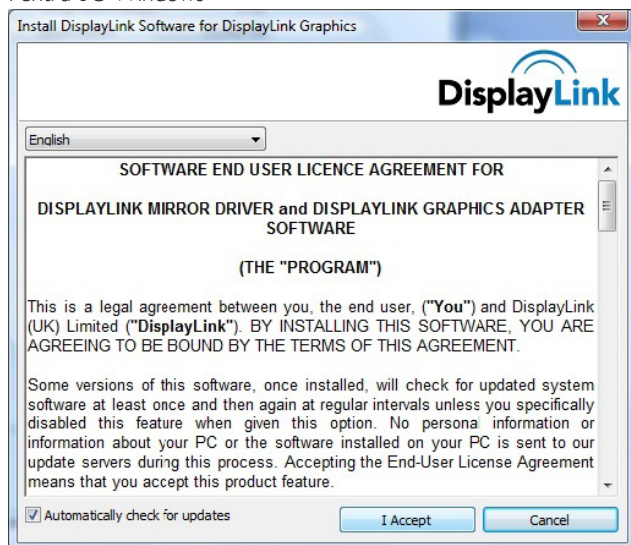


(2). Faceți dublu clic pe „DisplayLink_***.exe”



3. Firmware-ul bazei pentru conectare în cloud a monitorului

Pentru SO Windows



Pentru SO Mac



(3). Urmăți instrucțiunile de pe ecran până când instalarea este finalizată.

Observație

Pentru detalii privind ghidul de utilizare DisplayLink, consultați CD-ul livrat împreună cu suportul de andocare USB, în următorul director: \PC\Drivers

Ultima versiune a acestui software poate fi obținută de la: <http://www.DisplayLink.com>

Pentru asistență suplimentară, vizitați <http://www.displaylink.com/support>.

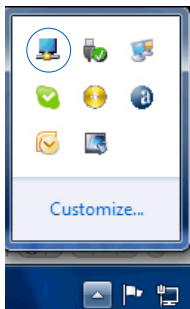
Pentru asistență la instalarea Mac OS X, vizitați: <http://www.displaylink.com/support/index.php>

3.4 Utilizarea software-ului

1 Utilizarea DisplayLink

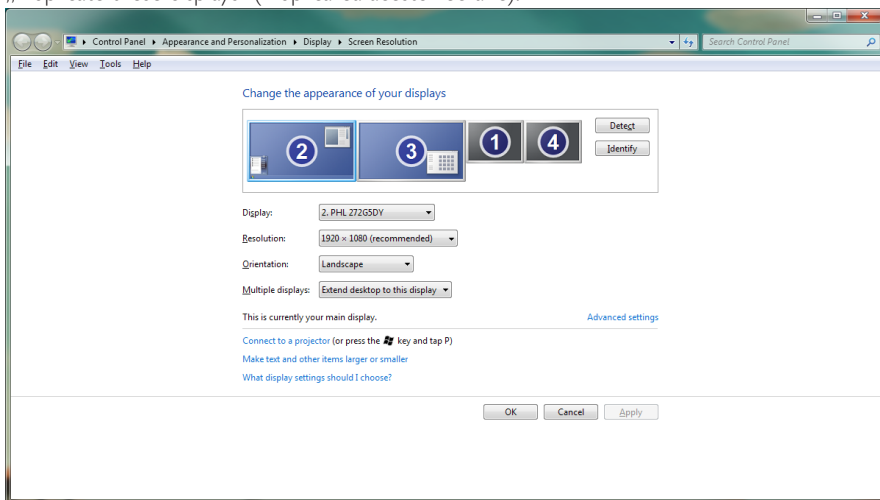
1. Utilizarea DisplayLink pentru a configura ecranul unui monitor suplimentar:

În zona de notificare, faceți clic pe pictograma DisplayLink și selectați „DisplayLink Manager”.



2. Pentru a extinde desktopul Windows, faceți clic pe fila „Multiple displays” (Ecrane multiple) și selectați „Extend these displays” (Extinderea acestor ecrane).

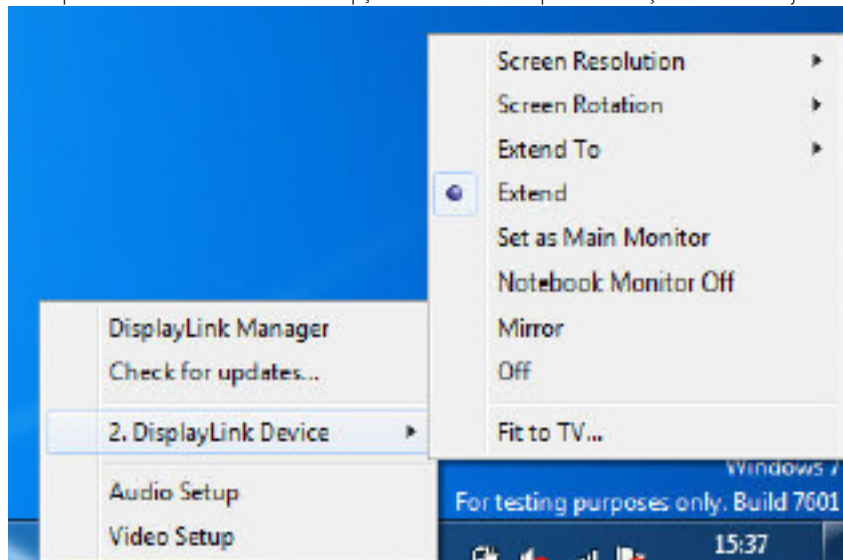
Pentru a sincroniza monitorul principal, faceți clic pe fila „Multiple displays” (Ecrane multiple) și selectați „Duplicate these displays” (Duplicarea acestor ecrane).



3. Firmware-ul bazei pentru conectare în cloud a monitorului

3. Faceți clic pe pictograma DisplayLink .

Apare un meniu cu mai multe opțiuni. Acestea sunt prezentate și descrise mai jos.



Asistență suplimentară

Vizitați <http://www.displaylink.com/support> sau <http://www.displaylink.org/forum>.

Opțiune meniu	Opțiune submeniu	Descriere
DisplayLink Manager		Acesta este titlul interfeței cu utilizatorul. Făcând clic pe acest element veți obține afișarea versiunii software-ului DisplayLink instalat.
Verificați dacă există actualizări		Se conectează la serverul Microsoft Windows Update pentru a verifica dacă există versiuni mai noi de software și le descarcă, dacă sunt disponibile.
Dispozitivele DisplayLink	Opțiuni pentru configurarea acestui dispozitiv DisplayLink	În această secțiune a meniului, va apărea o listă de dispozitive DisplayLink conectate. Fiecare dintre aceste dispozitive are propriul său meniu de subconfigurare. Aceste opțiuni de submeniu sunt prezentate în tabelul de mai jos.
Configurarea audio		Deschide fereastra Windows Audio Configuration (Configurare audio Windows).
Configurarea video		Deschide fereastra Windows Screen Resolution (Rezoluție ecran Windows).

3. Firmware-ul bazei pentru conectare în cloud a monitorului

Opțiune meniu	Opțiune submeniu	Descriere
Rezoluția ecranului		Afișează o listă de rezoluții disponibile. Unele rezoluții pot fi incluse în []. Consultați Moduri deduse. Această opțiune nu este disponibilă în modul de sincronizare a ecranului, deoarece rezoluția este definită drept rezoluția monitorului principal.
Screen Rotation (Rotire ecran)	Normal	Nu se aplică nicio rotire ecranului DisplayLink.
	Rotated Left (Rotire la stânga)	Rotește ecranul extins sau sincronizat cu 270 de grade în sensul acelor de ceas.
	Rotated Right (Rotire la dreapta)	Rotește ecranul extins sau sincronizat cu 90 de grade în sensul acelor de ceas.
	Upside-Down (Răsturnare)	Rotește ecranul extins sau sincronizat cu 180 de grade în sensul acelor de ceas.
Extend To (Extindere la)	Right (Dreapta)	Extinde ecranul la dreapta față de ecranul principal.
	Left (Stânga)	Extinde ecranul la stânga față de ecranul principal.
	Above (Deasupra)	Extinde ecranul deasupra ecranului principal.
	Below (Dedesubt)	Extinde ecranul sub ecranul principal.
Extend (Extindere)		Extinde desktopul Windows pe acest ecran.
Set as Main Monitor (Setare ca monitor principal)		Setează acest ecran ca ecran principal.
Notebook Monitor Off (Dezactivare monitor de notebook)		Dezactivează ecranul notebookului și ecranul DisplayLink devine ecran principal. Observație: Această opțiune va apărea numai când 1 ecran USB DisplayLink este conectat. Va apărea de asemenea numai pe computerele laptop.
Mirror (Sincronizare)		Copiază ceea ce se găsește pe ecranul principal și reproduce pe acest ecran. Observație: Rezoluția acestui ecran și a celui principal trebuie să fie aceeași în modul de sincronizare. Aceasta poate să fie mai mică decât rezoluția preferată a ecranului. Este posibilă sincronizare a numai 2 ecrane. Dacă un ecran este deja setat în modul de sincronizare, această opțiune va fi dezactivată pentru celelalte ecrane DisplayLink și nu va fi disponibilă.
Off (Dezactivat)		Dezactivează ecranul.
Fit to TV (Ajustare TV)		Dacă desktopul Windows nu apare complet pe televizor, această opțiune poate fi utilizată pentru a ajusta mărimea desktopului Windows. Consultați „Fit to TV” (Ajustare TV) pentru detalii privind modul de configurare a acestei funcții. Observații: • Această opțiune va apărea numai când 1 ecran USB DisplayLink este conectat. • Această opțiune va funcționa numai în modul de extindere. Selectarea opțiunii în modul de sincronizare va extinde ecranele.

4. Specificații tehnice

Imagine/Afișaj	
Rezoluție acceptată	Cap unic HDMI1.3: 2560 × 1440 la 50 Hz (max.) sau DP1.2: 3840 × 2160 la 30 Hz (max.)
	Cap dublu (HDMI1.3/DP1.2): 2048 × 1152 la 60 Hz (max.)
Caracteristici ergonomice	
Înclinare	-5° / +20°
Pivotare	-65° / +65°
Reglare pe înălțime	120 mm +/-5 mm
Reglare pivotare	90°
Sistem de blocare a reglării pe înălțime	Da
Dimensiune monitor	Se pot instala monitoare cu sistem de montare VESA și diagonală cuprinsă între 19 și 28 inci
Conectivitate	
Ieșire de semnal	DP 1.2 x1, HDMI 1.3 x1 USB 3.0 în sens descendent x 4 (inclusiv încărcător rapid x 1)
Intrare de semnal	USB 3.0 în sens ascendent x 1
Mufă pentru căști	Da
Intrare microfon	Da
Port LAN	RJ 45
Card SD:	Da, max. 2TB
Confort	
Gestionarea cablurilor	Da
Standard de montare VESA	75 × 75 mm și 100 × 100 mm (cu șuruburile incluse)
Alimentare	
Mod pornit	3,8 W (nominal), 121 W (max.)
Mod standby (S3)	<4 W (nominal)
Mod oprit	0 W
Indicator LED alimentare	Mod activat: alb, Mod așteptare/dezactivat: negru.
Alimentare	Încorporat, 100-240 V CA, 50/60 Hz
Dimensiune	
Suport (LxÎxA)	310 × 463 × 261 mm
Greutate	
Suport	3,4 kg
Produs cu ambalaj	5,2 kg

4. Specificații tehnice

În stare de funcționare	
Interval de temperatură (funcționare)	de la 0°C la 40°C
Interval de temperatură (nefuncționare)	de la -20°C la 60°C
Umiditate relativă	de la 20% la 80%
Protecția mediului	
ROHS	DA
Ambalare	100% reciclabil
Substanțe specifice	Conținut 100% materiale PVC BFR
Conformitate și standarde	
Norme de reglementare	CB, CU-EAC, CE, EMF, ErP, Semko, C-tick
Carcasă	
Culoare	Coloană frontală: argintiu, coloană posterioară: negru, bază: negru
Emailat	Textură

Notă

1. Consumul de energie în modul așteptare al portului USB 5V nu este acceptat atunci când suportul de andocare USB este oprit.
2. Aceste date pot fi modificate fără notificare. Vizitați <http://www.philips.com/support> pentru cele mai recente informații.
3. Suportul de andocare USB nu acceptă detecție hot plug EDID. Sistemul activează portul USB în sens ascendent numai atunci când este conectat la notebook/PC.
4. Conectorul RJ45 (rețea) de pe notebook/PC este dezactivat atunci când notebookul/PC-ul este conectat la suportul de andocare USB.

5. Informații despre reglementări

CE Declaration of Conformity

This product is in conformity with the following standards

- EN60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011 (Safety requirement of Information Technology Equipment).
- EN55022:2010 (Radio Disturbance requirement of Information Technology Equipment).
- EN55024:2010 (Immunity requirement of Information Technology Equipment).
- EN61000-3-2:2006 +A1:2009+A2:2009 (Limits for Harmonic Current Emission).
- EN61000-3-3:2008 (Limitation of Voltage Fluctuation and Flicker) following provisions of directives applicable.
- 2006/95/EC (Low Voltage Directive).
- 2004/108/EC (EMC Directive).
- 2009/125/EC (ErP, Energy-related Product Directive, EU 617/2013 Implementing)
- 2011/65/EU (RoHS Directive)

And is produced by a manufacturing organization on ISO9000 level.

EN 55022 Compliance (Czech Republic Only)

This device belongs to category B devices as described in EN 55022, unless it is specifically stated that it is a Class A device on the specification label. The following applies to devices in Class A of EN 55022 (radius of protection up to 30 meters). The user of the device is obliged to take all steps necessary to remove sources of interference to telecommunication or other devices.

Položek není na typovém štítku počítáno uvedeno, že spadá do do třídy A podle EN 55022, spadá automaticky do třídy B podle EN 55022. Pro zařízení zařazená do třídy A (chranné pásmo 30m) podle EN 55022 platí následující. Dojde-li k rušení telekomunikačních nebo jiných zařízení je uživatel povinen provést taková opatření, aby rušení odstranil.

Polish Center for Testing and Certification Notice

The equipment should draw power from a socket with an attached protection circuit (a three-prong socket). All equipment that works together (computer, monitor, printer, and so on) should have the same power supply source.

The phasing conductor of the room's electrical installation should have a reserve short-circuit protection device in the form of a fuse with a nominal value no larger than 16 amperes (A).

To completely switch off the equipment, the power supply cable must be removed from the power supply socket, which should be located near the equipment and easily accessible.

A protection mark "B" confirms that the equipment is in compliance with the protection usage requirements of standards PN-93/T-42107 and PN-89/E-06251.

Wymagania Polskiego Centrum Badań i Certyfikacji

Urządzenie powinno być zasilane z gniazda z przyłączonym obwodem ochronnym (gniazdo z kółkiem). Współpracujące ze sobą urządzenia (komputer, monitor, drukarka) powinny być zasilane z tego samego źródła.

Instalacja elektryczna pomieszczenia powinna zawierać w przewodzie fazowym rezerwową ochronę przed zwarciami, w postaci bezpiecznika o wartości znamionowej nie większej niż 16A (amperów).

W celu całkowitego wyłączenia urządzenia z sieci zasilania, należy wyjąć wtyczkę kabla zasilającego z gniazda, które powinno znajdować się w pobliżu urządzenia i być łatwo dostępne.

Znak bezpieczeństwa "B" potwierdza zgodność urządzenia z wymaganiami bezpieczeństwa użytkownika zawartymi w PN-93/T-42107 i PN-89/E-06251.

Pozostałe instrukcje bezpieczeństwa

- Nie należy używać wtyczek adapterowych lub usuwać kółka obwodu ochronnego z wtyczki. Jeżeli konieczne jest użycie przedłużacza to należy użyć przedłużacza 3-żyłowego z prawidłowo połączonym przewodem ochronnym.
- System komputerowy należy zabezpieczyć przed nagłymi, chwilowymi wzrostami lub spadkami napięcia, używając eliminatora przepięć, urządzenia dopasowującego lub bezszkłociennego źródła zasilania.
- Należy upewnić się, aby nic nie leżało na kablach systemu komputerowego, oraz aby kable nie były umieszczone w miejscu, gdzie można byłoby na nie nakładać lub porywać się o nie.
- Nie należy rozłączać napięć ani innych płynów na system komputerowy.
- Nie należy wyciągać żadnych przedmiotów do otworów systemu komputerowego, gdyż może to spowodować pożar lub porażenie prądem, poprzez zwarcie elementów wewnętrznych.
- System komputerowy powinien znajdować się z dala od grzejników i źródeł ciepła. Ponadto, nie należy blokować otworów wentylacyjnych. Należy unikać kładzenia luznych papierów pod komputer oraz umieszczania komputera w ciasnym miejscu bez możliwości cyrkulacji powietrza wokół niego.

North Europe (Nordic Countries) Information

Placering/Ventilation

VARNING:

FÖRSÄKRA DIG OM ATT HUVUDBRYTARE
OCH UTGÅG ÄR LÄTÅTKOMLIGA, NÄR
DU STÄLLER DIN UTRUSTNING PÅ PLATS.

Placering/Ventilation

ADVARSEL:

SØRG VED PLACERINGEN FOR, AT
NETLEDNINGENS STIK OG STIKKONTAKT
ER NEMT TILGÆNGELIGE.

Paikka/Ilmankierto

VAROITUS:


SIIJOITA LAITE SITEN, ETTÄ VERKKOJOHTO
VOIDAAN TARVITTAESSA HELPOSTI
IRROTTAA PISTORASIASTA.

Plassering/Ventilasjon

ADVARSEL:

NÅR DETTE UTSTYRET PLASSERES, MÅ
DU PASSE PÅ AT KONTAKTENE FOR
STØMTILFØRSEL ER LETTE Å NÅ.

Aus ergonomischen Gründen wird empfohlen, die Grundfarben Blau und Rot nicht auf dunklem Untergrund zu verwenden (schlechte Lesbarkeit und erhöhte Augenbelastung bei zu geringem Zeichenkontrast wären die Folge). Der arbeitsplatzbezogene Schalldruckpegel nach DIN 45 635 beträgt 70dB (A) oder weniger.

 **ACHTUNG: BEIM AUFSTELLEN
DIESES GERÄTES DARAUFG
ACHTEN, DAß NETZSTECKER UND
NETZKABELANSCHLUß LEICHT
ZUGÄNGLICH SIND.**

Ergonomie Hinweis (nur Deutschland)

Der von uns gelieferte Farbmonitor entspricht den in der "Verordnung über den Schutz vor Schäden durch Röntgenstrahlen" festgelegten Vorschriften.

Auf der Rückwand des Gerätes befindet sich ein Aufkleber, der auf die Unbedenklichkeit der Inbetriebnahme hinweist, da die Vorschriften über die Bauart von Störstrahlern nach Anlage III α 5 Abs. 4 der Röntgenverordnung erfüllt sind.

Damit Ihr Monitor immer den in der Zulassung geforderten Werten entspricht, ist darauf zu achten, daß

1. Reparaturen nur durch Fachpersonal durchgeführt werden.
2. nur original-Ersatzteile verwendet werden.
3. bei Ersatz der Bildröhre nur eine bauartgleiche eingebaut wird.

Restriction on Hazardous Substances statement (India)

This product complies with the "India E-waste Rule 2011" and prohibits use of lead, mercury, hexavalent chromium, polybrominated biphenyls or polybrominated diphenyl ethers in concentrations exceeding 0.1 weight % and 0.01 weight % for cadmium, except for the exemptions set in Schedule 2 of the Rule.

E-Waste Declaration for India



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product must not be disposed of with your other household waste. Instead it is your responsibility to dispose of your waste equipment by handing it over to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment. The separate collection and recycling of your waste equipment at the time of disposal will help to conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment. For more information about where you can drop off your waste equipment for recycling in India please visit the below web link.

<http://www.india.philips.com/about/sustainability/recycling/index.page>

Information for U.K. only

WARNING - THIS APPLIANCE MUST BE EARTHED.

Important:

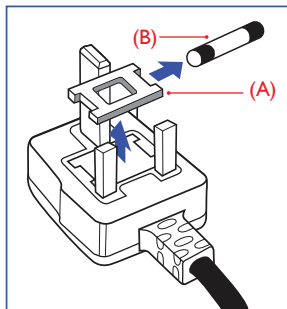
This apparatus is supplied with an approved moulded 13A plug. To change a fuse in this type of plug proceed as follows:

1. Remove fuse cover and fuse.
2. Fit new fuse which should be a BS 1362 5A, A.S.T.A. or BSI approved type.
3. Retit the fuse cover.

If the fitted plug is not suitable for your socket outlets, it should be cut off and an appropriate 3-pin plug fitted in its place.

If the mains plug contains a fuse, this should have a value of 5A. If a plug without a fuse is used, the fuse at the distribution board should not be greater than 5A.

NOTE: The severed plug must be destroyed to avoid a possible shock hazard should it be inserted into a 13A socket elsewhere.



How to connect a plug

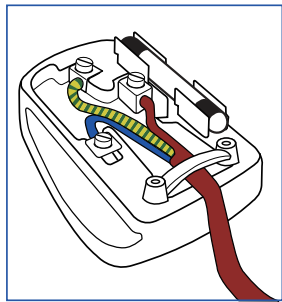
The wires in the mains lead are coloured in accordance with the following code:

- BLUE - "NEUTRAL" ("N")
- BROWN - "LIVE" ("L")
- GREEN&YELLOW - "EARTH" ("E")
1. The GREEN&YELLOW wire must be connected to the terminal in the plug which is marked with the letter "E" or by the Earth symbol or coloured GREEN or GREEN&YELLOW.

2. The BLUE wire must be connected to the terminal which is marked with the letter "N" or coloured BLACK.

3. The BROWN wire must be connected to the terminal which is marked with the letter "L" or coloured RED.

Before replacing the plug cover, make certain that the cord grip is clamped over the sheath of the lead - not simply over the three wires.



China RoHS

The People's Republic of China released a regulation called "Management Methods for Controlling Pollution by Electronic Information Products" or commonly referred to as China RoHS. All products produced and sold for China market have to meet China RoHS request.

根据中国大陆《电子电气产品有害物质限制使用标识要求》（也称为中国大陆RoHS），以下部分列出了本产品中可能包含的有害物质的名称和含量。

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
外壳	○	○	○	○	○	○
液晶显示屏	×	○	○	○	○	○
电路板组件*	×	○	○	○	○	○
电源适配器	×	○	○	○	○	○
电源线 / 连接线	×	○	○	○	○	○
遥控器	×	○	○	○	○	○

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。

*：电路板组件包括印刷电路板及其构成的零部件，如电阻、电容、集成电路、连接器等。

○：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。

×：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。

上表中打“×”的部件，应功能需要，部分有害物质含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求，但符合欧盟 RoHS 法规要求（属于豁免部分）。



电子电气产品有害物质限制使用标识要求说明：该电子电气产品含有某些有害物质，在环保使用期限内可以放心使用，超过环保使用期限之后应该进入回收循环系统。

《废弃电器电子产品回收处理管理条例》提示性说明

为了更好地关爱及保护地球，当用户不再需要此产品或产品寿命终止时，请遵守国家废弃电器电子产品回收处理相关法律法规，将其交给当地具有国家认可的回收处理资质的厂商进行回收处理。

6. Centre de asistență pentru clienți și garanție

6.1 Asistență pentru clienți și garanție

Pentru informații referitoare la acoperirea garanției și la asistență suplimentară pentru validarea în regiunea dvs, vizitați site-ul Web www.philips.com/support pentru detalii. De asemenea, puteți contacta Centrul local Philips pentru asistență clienți la numerele de mai jos.

Informații de contact pentru regiunea Europei de Vest:

Țara	Furnizor asistență	Număr asistență telefonică	Preț	Program de lucru
Austria	RTS	+43 0810 000206	€ 0,07	Mon to Fri : 9am - 6pm
Belgium	Ecare	+32 078 250851	€ 0,06	Mon to Fri : 9am - 6pm
Cyprus	Alman	+800 92 256	Free of charge	Mon to Fri : 9am - 6pm
Denmark	Infocare	+45 3525 8761	Local call tariff	Mon to Fri : 9am - 6pm
Finland	Infocare	+358 09 2290 1908	Local call tariff	Mon to Fri : 9am - 6pm
France	Mainteq	+33 082161 1658	€ 0,09	Mon to Fri : 9am - 6pm
Germany	RTS	+49 01803 386 853	€ 0,09	Mon to Fri : 9am - 6pm
Greece	Alman	+30 00800 3122 1223	Free of charge	Mon to Fri : 9am - 6pm
Ireland	Celestica	+353 01 601 1161	Local call tariff	Mon to Fri : 8am - 5pm
Italy	Anovo Italy	+39 840 320 041	€ 0,08	Mon to Fri : 9am - 6pm
Luxembourg	Ecare	+352 26 84 30 00	Local call tariff	Mon to Fri : 9am - 6pm
Netherlands	Ecare	+31 0900 0400 063	€ 0,10	Mon to Fri : 9am - 6pm
Norway	Infocare	+47 2270 8250	Local call tariff	Mon to Fri : 9am - 6pm
Poland	MSI	+48 0223491505	Local call tariff	Mon to Fri : 9am - 6pm
Portugal	Mainteq	+800 780 902	Free of charge	Mon to Fri : 8am - 5pm
Spain	Mainteq	+34 902 888 785	€ 0,10	Mon to Fri : 9am - 6pm
Sweden	Infocare	+46 08 632 0016	Local call tariff	Mon to Fri : 9am - 6pm
Switzerland	ANOVO CH	+41 02 2310 2116	Local call tariff	Mon to Fri : 9am - 6pm
United Kingdom	Celestica	+44 0207 949 0069	Local call tariff	Mon to Fri : 8am - 5pm

Informații de contact pentru China:

Țara	Centru asistență telefonică	Telefon asistență clienți
China	PCCW Limited	4008 800 008

Informații de contact pentru America de Nord:

Țara	Centru asistență telefonică	Telefon asistență clienți
U.S.A.	EPI-e-center	(877) 835-1838
Canada	EPI-e-center	(800) 479-6696

6. Centre de asistență pentru clienți și garanție

Informații de contact pentru regiunea Europei Centrale și de Est:

Țara	Centru asistență telefonică	Furnizor asistență	Telefon asistență clienți
Belarus	NA	IBA	+375 17 217 3386 +375 17 217 3389
Bulgaria	NA	LAN Service	+359 2 960 2360
Croatia	NA	MR Service Ltd	+385 (01) 640 1111
Czech Rep.	NA	Asupport	+420 272 188 300
Estonia	NA	FUJITSU	+372 6519900(General) +372 6519972(workshop)
Georgia	NA	Esabi	+995 322 91 34 71
Hungary	NA	Profi Service	+36 1 814 8080(General) +36 1814 8565(For AOC&Philips only)
Kazakhstan	NA	Classic Service I.l.c.	+7 727 3097515
Latvia	NA	ServiceNet LV	+371 67460399 +371 27260399
Lithuania	NA	UAB Servicenet	+370 37 400160(general) +370 7400088 (for Philips)
Macedonia	NA	AMC	+389 2 3125097
Moldova	NA	Comel	+37322224035
Romania	NA	Skin	+40 21 2101969
Russia	NA	CPS	+7 (495) 645 6746
Serbia&Montenegro	NA	Kim Tec d.o.o.	+381 11 20 70 684
Slovakia	NA	Datalan Service	+421 2 49207155
Slovenia	NA	PC H.and	+386 1 530 08 24
the republic of Belarus	NA	ServiceBy	+375 17 284 0203
Turkey	NA	Tecpro	+90 212 444 4 832
Ukraine	NA	Topaz	+38044 525 64 95
Ukraine	NA	Comel	+380 5627444225

Informații de contact pentru regiunea Americii Latine:

Țara	Centru asistență telefonică	Telefon asistență clienți
Brazil	Vermont	0800-7254101
Argentina		0800 3330 856

Informații de contact pentru regiunea Asiei Pacifice, Orientului Mijlociu și Africii:

Țara	Furnizor asistență	Telefon asistență clienți	Program de lucru
Australia	AGOS NETWORK PTY LTD	1300 360 386	Mon.~Fri. 9:00am-5:30pm
New Zealand	Visual Group Ltd.	0800 657447	Mon.~Fri. 8:30am-5:30pm
Hong Kong Macau	Company: Smart Pixels Technology Ltd.	Hong Kong: Tel: +852 2619 9639 Macau:Tel: (853)-0800-987	Mon.~Fri. 9:00am-6:00pm Sat. 9:00am-1:00pm
India	REDINGTON INDIA LTD	Tel: 1 800 425 6396 SMS: PHILIPS to 56677	Mon.~Fri. 9:00am-5:30pm
Indonesia	PT. CORMIC SERVISINDO PERKASA	+62-21-4080-9086 (Customer Hotline) +62-8888-01-9086 (Customer Hotline)	Mon.~Thu. 08:30-12:00; 13:00-17:30 Fri. 08:30-11:30; 13:00-17:30
Korea	Alphascan Displays, Inc	1661-5003	Mon.~Fri. 9:00am-5:30pm Sat. 9:00am-1:00pm
Malaysia	R-Logic Sdn Bhd	+603 5102 3336	Mon.~Fri. 8:15am-5:00pm Sat. 8:30am-12:30am
Pakistan	TVONICS Pakistan	+92-213-6030100	Sun.~Thu. 10:00am-6:00pm
Singapore	Philips Singapore Pte Ltd (Philips Consumer Care Center)	(65) 6882 3966	Mon.~Fri. 9:00am-6:00pm Sat. 9:00am-1:00pm
Taiwan	FETEC.CO	0800-231-099	Mon.~Fri. 09:00 - 18:00
Thailand	Axis Computer System Co., Ltd.	(662) 934-5498	Mon.~Fri. 8:30am~05:30pm
South Africa	Computer Repair Technologies	011 262 3586	Mon.~Fri. 8:00am~05:00pm
Israel	Eastronics LTD	1-800-567000	Sun.~Thu. 08:00-18:00
Vietnam	FPT Service Informatic Company Ltd. - Ho Chi Minh City Branch	+84 8 38248007 Ho Chi Minh City +84 5113.562666 Danang City +84 5113.562666 Can tho Province	Mon.~Fri. 8:00-12:00, 13:30- 17:30,Sat. 8:00-12:00
Philippines	EA Global Supply Chain Solutions ,Inc.	(02) 655-7777; 6359456	Mon.~Fri. 8:30am~5:30pm
Armenia Azerbaijan Georgia Kyrgyzstan Tajikistan	Firebird service centre	+97 14 8837911	Sun.~Thu. 09:00 - 18:00
Uzbekistan	Soniko Plus Private Enterprise Ltd	+99871 2784650	Mon.~Fri. 09:00 - 18:00
Turkmenistan	Technostar Service Centre	+(99312) 460733, 460957	Mon.~Fri. 09:00 - 18:00
Japan	フィリップスモニター ・サポートセンター	0120-060-530	Mon.~Fri. 10:00 - 17:00

7. Depanare și întrebări frecvente

7.1 Depanare

Această pagină tratează probleme care pot fi corectate de un utilizator. Dacă problema persistă după ce ați încercat aceste soluții, contactați reprezentantul de service pentru clienți Philips.

1 Probleme obișnuite

Nu există funcție video pe monitorul atașat suportului de andocare.


- Verificați cablurile de conectare video la suportul de andocare.
- Deconectați de la sursa de alimentare, așteptați 10 secunde și apoi reconectați la sursa de alimentare.

Imaginea de pe monitorul atașat este distorsionată sau deteriorată.

- Verificați cablurile de conectare video.
- Verificați rezoluția video în Control Panel (Panou de control) > All Control Panel Items (Toate elementele panoului de control) > Display (Afișaj) > Change Display Setting (Modificare setare afișaj).

Imaginea de pe monitorul atașat nu se afișează în modul de extindere.

Modificați setările printr-unul din următoarele procedee:

- Configurare în Control Panel (Panou de control) > All Control Panel Items (Toate elementele panoului de control) > Display (Afișaj) > Change Display Setting (Modificare setare afișaj).
- Comutați făcând clic pe tasta Windows  +P.

Conectorii audio nu funcționează.

- Verificați setarea în Control Panel (Panou de control) > All Control Panel Items (Toate elementele panoului de control) > Sound (Sunet) pentru a vă asigura că dispozitivul audio USB este disponibil și setat la valoarea implicită. Faceți clic dreapta pentru a afișa toate opțiunile disponibile.

Conținutul HDCP nu poate fi afișat pe monitorul atașat.

- Verificați dacă monitorul atașat este compatibil cu HDCP.

Driverul DisplayLink nu se poate instala.

Obțineți driverul printr-unul dintre următoarele procedee:

1. Descărcarea ultimului driver de pe site-ul web DisplayLink la www.displaylink.com/support.
2. Conectarea la Windows Update cu suportul de andocare. (prin utilizarea porturilor Wi-Fi sau Ethernet ale notebookului)

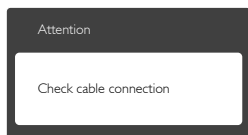
Notebook-ul nu a pornit cu suportul de andocare conectat.

- Îndepărtați toate dispozitivele USB conectate la suportul de andocare; unele dispozitive de încărcare necalificate pot cauza blocarea ecranului de pornire.

Nu există unitate CD și acces la internet pentru descărcarea driverului.

- Obțineți o unitate optică externă pentru a încărca driverul de pe CD.
- Descărcați driverul de la <http://www.displaylink.com/support/downloads.php> pe o unitate flash pentru USB și efectuați setarea.

Pe ecran se afișează



- Verificați cablul monitorului pentru a vă asigura că este conectat corect la suportul de andocare USB. (De asemenea, consultați Ghidul de pornire rapidă).
- Verificați dacă pinii cablului monitorului sunt îndoiți.
- Asigurați-vă că suportul de andocare USB este pornit.

Semne vizibile de fum sau scântei

- Nu executați niciunul dintre pașii de depanare.
- Deconectați imediat, pentru siguranță, suportul de andocare USB de la sursa principală de alimentare.
- Contactați imediat serviciul de relații cu clienții Philips.



© 2015 Koninklijke Philips N.V. Toate drepturile rezervate.

Philips și emblema scut Philips sunt mărci comerciale înregistrate ale Koninklijke Philips N.V. și sunt utilizate sub licență de la Koninklijke Philips N.V.

Specificațiile tehnice pot fi modificate fără preaviz.

Versiune: M4SB4B1928UE1VWWT